

Ново-Георгиевское
Кировоградской

АРХИВ. № 434

ФОНД № 17-5904

ОПИСЬ № 6

КНРО
ОБЩЕ

Л. Г. Г. Г.

Фильтрационное Дело

Текло Андрей Иванович

КИРОВОГРАДСКИЙ
ОБЛГОСАРХИВ

ФОНД № 17-5904

ОПИСЬ № 6

АРХИВН. № 434

Регистрационный лист 3072.

на прошедшего регистрацию в лагере № 251 или СПП №
(ненужное зачеркнуть), дислоцирующегося в населенном пункте Луценварде.

1. Фамилия, имя, отчество	Гейсало Андрей Иванович
2. Год и место рождения	1915 Жировоградской обл. Ж. Георгиевский р-н с. Подорожное.
3. Национальность	укр.
4. Образование	7 кл.
5. Специальность	нет.
6. Последнее постоянное место жительства и работа на территории СССР (для военнослужащих указывается наименование воинской части).	Жировоград. обл. с. Подорожное работал на складе леса.
7. Состоял ли в ВКП(б) или ВЛКСМ	Не состоял.
8. Почему оказался на территории другого государства	30/XI-43 г. отправлен в Германию насильно.
9. Подвергался ли арестам, допросам, задержаниям, штрафам со стороны немецких властей (когда, где и за что)	Не подвергался.
10. Содержался ли в спецлагерях противника и что там делал (указать наименование лагеря и адрес)	Не содержался.
11. Проходил ли службу в немецкой армии, полиции, отрядах, воинских частях, госпиталях, строительных и иных батальонах, создававшихся противником; служил ли в немецких учреждениях, предприятиях, организациях (в каких, в качестве кого).	Не служил. Работал на заводе в р-не Иттенхарта Гернодобом с 28. 12-43 г. 20. 4-45 г.
12. Какие отобраны документы при регистрации	Паспорт № 645140 и немецкая рабочая книжка № 354/012 840.
13. Где проживают близкие родственники, кто именно (указать точный адрес)	О родственниках данных не имею.
14. Куда следует на постоянное жительство	Жировоградской обл. Ж. Георгиевский р-н с. Подорожное.

Правильность данных мною сведений подтверждаю.

подпись: Гейсало

Регистрационный лист заполнил

подпись: Власов

Регистрационный лист проверил:

Председатель регистрационной комиссии НКВД СССР

подпись: Бушу

Удостоверение о направлении на постоянное местожительство получил:

Гейсало

(подпись регистрируемого)

Убыл из лагеря «—» 194 г.



ПАСПОРТ

Действителен по

28 мая 1946 года

1. Имя, отчество, фамилия

Гегало
Андрей Иванович

2. Время и место рождения

17/10/1915 г. с. Богородице
Игумновского уезда Новгород.

3. Национальность

украинцы

4. Социальное положение

рабочий

5. Постоянное местожительство

с. Богородице
Игумновского уезда

6. Отношение к военной службе

исполнитель

7. Собственноручная подпись владельца паспорта

А.И. Гегало.

ОП

№ 645140

№ по пор.	Фамілія, ім'я і отчество	Возраст	Одружен. в складі паспорта	На основі яких документів
	СЕМЕНОВ			



П А Ш П О Р Т

Дійсний 28 травня 1946 року

- Ім'я, по батькові, прізвище: **Герамо Андрій Іванович**
- Час і місце народження: **1915, с. Богородице, у. Георгієвського, Кр. об.**
- Національність: **українець**
- Соціальний стан: **робітник**
- Місце постійного мешкання: **с. Богородице, у. Георгієвського, Кр. об.**
- Відношення до військової служби: **в трудовій запасі**
- Власноручний підпис власника паспорта

8. Особи, записані до паспорта власника

Чергові №№	Прізвище, ім'я і по батькові	Вік	Відношення до власника паспорта	На підставі яких доку- ментів вписані і ким
------------	---------------------------------	-----	---------------------------------------	--

9. Кем выдан паспорт

по имени
Гурьевской

10. На основании каких документов выдан паспорт

Служащ. о ризите
сроста о сун. н. о. сроста



Начальник Р. - К. милиции

Summary

Нач. паспортного стола

Титул

Дата выдачи

28 March 1941.

ОП № 645140

9. Ким виданий паспорт *Клеуш 16 с. в.*

1973 Київ

Кравчук Дев. в.

10. На підставі яких документів виданий паспорт

*Бое. укр. на одман
зов. укр. с. в. ст. в. в. в.*

Начальник Р.-С. Міліції

Григор

Начальник паспортного стола

Товшнев

М. П.

Дата видачі

28 травня 1974

ОСОБЫЕ ОТМЕТКИ — ОКРЕМІ ПОМІТКИ

6

ОП

№ 645140

И
А
Н
Н
Н
Н
Н

2

И
А
Н
Н
Н
Н
Н

Власник цього
паспорта

Внесено в список
сіб *Ладича* *Ладича*
Новогеорг. р-ну.

Голова громади

Григор

8

УССР Демократична Республіка Сев. обл.
Временно прописано до *1/IX* 1934 г.
по *С. Галубово*
ПАСПОРТ *Серія 1000*
Підпис *Галубов*

Новогеоргієвська Українська
служба порядку
ПРОПИСАНО
18. Квотні 1942 р.
по *Ладича*

Нач. паш. служ.

Ладича

И
Р
О
И
И
А
И

И
Р
О
И
У
А
И

П Р О П И С К А

И
Р
О
П
И
С
К
А

П Р О П И С К А

10

И
Р
О
П
И
С
К
А

Е

Р

О

П

И

С

К



ПАСПОРТ

ПАШПАРТ

سفرنامہ

سفرنامہ

PASPORT

سفرنامہ

12

13

DEUTSCHES REICH

DEUTSCHES REICH



ARBEITSBUCH

FÜR AUSLÄNDER

ARBEITSBUCH

FÜR AUSLÄNDER

DEUTSCHES REICH VORWORT

Wie der deutsche, so dient auch der ausländische Arbeiter der
Säbe und der Faust durch seinen Arbeitseinsatz im Groß-
deutschen Reich dem Neuaufbau Europas und dem Kampf
um die lebenswichtigen Voraussetzungen für eine glückliche
Zukunft und Wohlfahrt der Völker im europäischen Raum. Der
ausländische Arbeiter muß sich dieser Aufgabe und Aus-
zeichnung stets bewußt sein. Auf diesem Gedanken beruht sein
Einsatz, seine Arbeitsleistung und seine persönliche Haltung.

DER GENERALBEVOLLMÄCHTIGTE

FÜR DEN ARBEITSEINSATZ

ARBEITSBUCH FÜR AUSLÄNDER

ARBEITSBUCH FÜR AUSLÄNDER

(VERORDNUNG VOM 1. MAI 1943)

Nr. A 354/ 012840

Andree

(Vorname, männlich - weiblich)

Gekalo

(Zuname)

(Geburtsname bei Frauen)

Der Paß oder das Grenzlegitimationspapier des Ausländers ist aus-
gestellt von der _____

in _____ und hat die

Nr. ARBEITSBUCH

Lekaro Angen

(Eigenhändige Unterschrift des Inhabers)



ARBEITSBUCH FÜR AUSLÄNDER

1	Herkunftsland	bessete Ostgebiete
2	Geburtsdag	19. August 1915
3	Geburtsort	Podoroshnoje
	Kreis	Kirovograd
4	a) Staats- angehörigkeit	ungekl. Arbeiter
	b) Volks- zugehörigkeit	
5	a) Familienstand led., verh., verw., gesch.	verh.
	b) Anzahl der minder- jährigen Kinder	1

Deutsche
Sprache
Kurzform

DEUTSCHES REICH

Heimatschreib
weise

Dorf: Podorochnoje

Rayon: Nowogeorgijewsk

gebiet: Kirowograd

Anschriften
von Personen,
die in
besonderen
Fällen zu
besonderlich-
tigen sind

Gekalt Maksim
wie No. 7

ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER

16

Wohnort
oder Wohnung
während der
Beschäftigung

Stuttgart-Zuffenhausen
Schwieberdingenstr. 26





ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER

Berufsausbildung

a	abgeschlossene	von	bis
	Lehre	als	
b	Abgelegte (Meister- usw.) Prüfungen		
c	Sonstige Fach- ausbildung		
d	Landwirt- schaftliche oder gewerbliche Kenntnisse		
e	Besondere Fertigkeiten (z. B. Führer- schein für Kraftfahr- zeuge)		

Bisherige Beschäftigungsarten

DEUTSCHES REICH	von	bis
		
<p>ARBEITSBUCH FÜR AUSLÄNDER</p> 		
Fortsetzung nächste Seite		

Fortsetzung von Seite 7

DEUTSCHES REICH



Berufsgruppe

Berufsart

2375

25. März 1944

Ausgestellt am:

(STEMPEL DES ARBEITSAMTS)

Arbeitsamt Stuttgart

Im Auftrag

(UNTERSCHRIFT)



Eintragungen über die Befreiung von den Vorschriften
der §§ 1 bis 16 der VO. über ausl. Arbeitnehmer vom 23. 1. 1933
(RGBl. I S. 26)

	Datum	Arbeitsamt (Stempel)	Unterschrift

Inhaber ist im Besitze eines Befreiungsscheines bis zum

ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER

1 Name und Sitz des Betriebes (Unternehmers) (Einmenstempel)	2 Art des Betriebes oder der Betriebsabteilung	3 a) Tag des Beginns der Beschäftigung b) Beschäftigung genehmigt bis
Sümak Wilh. Weckerle K.G. Stuttg.-Tüfleinhausen	Südd. Masch. u. Metallw. Fabrik	a) 22.12.43 b)
		a) b)
		a) b)
		a) b)
		a) b)

ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER

19

4 Art der Beschäftigung (möglichst genau angeben)	5 a) Tag der Beendigung der Beschäftigung b) Bescheinigung des Arbeitsamts	6 Unterschrift des Unternehmers
Hilfsarbeiter	20. April 1943	Sümak Süddeutsche Maschinen- und Metallwarenfabrik Wilhelm Weckerle K.-G. ppa.
	a) b)	
	a) b)	
	a) b)	
	a) b)	

ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER

Gekalo Gudrei

ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER

DEUTSCHES REICH



ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER

Текало

Андрей

Иванович

1915

5. Место рожд. Подорожняя
Георгиевский р-н, Кировоградская обл.

Адрес (до оккупации или призыва в армию)
до месту рождения

нет

Украинец

нет

(название и номер части, должность, звание)

Когда и где был пленен. сведения нет
или когда, откуда выехал (угнан) за границу

За границей прожив. с 1943 г. по 1945 г.

5 СЕН 1951

134

12. Орган МГБ—УМГБ

Кировоградская
(составивший карточку)

обл.

Настоящая карточка состав-
лена по материалам, приня-
тым в 1949 году из МВД
СССР, на советских граждан,
репатриированных из загра-
ницы по окончании Отечест-
венной войны 1941—1945 гг.

Где хранится основание (под-
линная карточка)

Арх. № 650

Том № 9 л. 126.

Название органа: Орган
"Я" УМГБ

Кировоградская обл.

13. В каких странах (зонах оккупации) проживал и что делал Германия
(если находился в плену, г. Штутгарт - на заводе
указать в каком лагере и что делал)
14. Где и когда проходил фильтрацию сведения нет
(название органа и его точный адрес)
15. Откуда прибыл для фильтрации сведения нет
16. Решение фильтрационного органа сведения нет
17. Выбыл « 10 » ию 1945 года в Кировоградскую обл.
Направлен (указать точный адрес, куда выбыл на жительство после фильтрации)
18. Имеющиеся сведения о последнем месте жительства сведения нет
(указать адрес и на какое число)
19. Арх. № сведения нет
(процессно-фильтрационного дела, указать орган, где хранится, если дела нет, когда, куда направлено)
- Карточка составлена « 25 » ию 1951 г. Иванов
(фамилия составившего карточку)
- Изготовлена Отделом «А» МГБ СССР.

Фам. Васильев
Имя Виктор
Отч. Иванович
Год рожд. 1915 5. Место рожд. Кизово
Богдановский с. Голубинка
Точное местожительство (адрес) до оккупации
до призыва в Красную Армию
с места рождения
Проф. (спец.) Сен
Парт. Бри 9. Нац. Укра 10. Гражд. ССР
За границей был с 30/11 1944г. по 11/11 1945г.
В каких странах проживал и что делал:
Июль 1949, Сухенгаузе
работник
Васильев
(фамилия составившего карточку)

Точный адрес фильтрационного пункта	
Село	<u>Д. Кручинин</u>
Город	
Область	<u>Вр</u>
Республ.	
фильтрацию прошел	
с	<u>28/11</u> 19 <u>44</u> г.
по	<u>-</u> 19 <u>-</u> г.
<u>104725</u>	
Дактилооттиск указательного пальца правой руки	

а) Решение филтрац. комиссии:

Председатель Казар
проинспектирован 3-го
и Озеринский

б) Выбыл

19 г.

направлен

(указать точный адрес куда

выбыл на жительство: село, город, район, область, республика или направ
в какой лагерь, тюрьму)

в) Личное дело направлено « »

194 г. при №

в

(точное название органа НКВД—НКГБ)

г) Разные отметки

16. Решение фильтрационного органа

УШЕР, АД
д. Шайтр. Ком.
С. Н. У. К. В. Д. Д. П. 00.

АСТУДЕНОВ!

ЗАКЛЮЧЕНИЕ

1945 года декабря месяца 28 дня.

Гор. Днепропетровск,

Н Оперуношного сего ОКА сшери
Лето 1-15 тысяч

Скром материаль фильтра на репатрианта Гёкало
Андрей Гивановича
(фамилия, имя, отчество)

НАШЕ:

произведенной проверкой на Гёкало А. Г.

состоянию на 28 декабря 1945 года заслуживающих внимания

компроматериалов не добыто, а посему

ПОЛАГАЛ - БЫ:

Репатрианта
ленности.

Бесалов А. Г.

передать в кадры пром. гр.

Подпись оперработника

СОГЛАСНЫ: Ст. опер. группы мл. лейтенант

Нач. Днепродзержинского Г.О.НТБ
подполковник

Нач. Днепродзержинского ГО НКВД
майор милиции

Мухомов

КАЗАРЧЕНКО

ЛЮБОВИЧ

37

АНКЕТА

гражданина СССР, возвратившегося в СССР через Югославию границу

Фамилия, имя, отчество	Горашко Андрей Иванович
Если фамилия, имя, отчество изменены, то когда, почему и какую фамилию носил до изменения	
Год, месяц и число рождения	1915г., 19 ^{го} Января.
Место рождения (республика, край, обл., район, село по названию адм. делению)	с. Новотроицк. Кировоградская обл., Ново-Горьковский р-н
Последнее местожительство и адрес: а) до начала войны или призыва в армию б) до убытия за границу	Киевская обл., Васильковский р-н, с. Шиболка.
Национальность, родной язык, каким иностранным языком владеет, в какой степени	укр., Украинский не владеет
Партийность. В какой организации состоял до оккупации (члена)	Б.м.
Где находятся парт., комсомольские документы (когда, куда, кому сдал, порвал, отобрали оккупантами, где, кем)	
Образование, когда, где учился, что закончил	Тех. с. Пазовское Кировоград обл. рабочий.
Профессия, специальность	не судил.
Судимость при Сов. власти (кем, когда, за что и мера наказания)	

14. Прохождение службы в Красной Армии с 1939 г.:

Д а т ы		Название (номер) части (в состав какого соединения и фронта входила часть)	Должность, звание	Место нахождения части
Зачисления	Отчисления			
с 1937	по 1940г.	44-я дивизия,	связист.	Минск окр. обл., г. Минск.

15. Где, когда и при каких обстоятельствах попал в плен или окружение

—

16. При каких обстоятельствах попал на оккупированную советскую территорию

работал до последнего времени на переправке хлеба.

17. Сколько раз, когда, где задерживался, допрашивался военными, полицейскими органами, гестапо на оккупированной советской территории, по каким вопросам. Если судился, каким судом, за что, срок наказания, где отбывал, кем и когда освобожден; каким другим репрессиям подвергался (сам и семья) со стороны оккупантов

не задерживался.

18. Сведения о роде занятий и месте жительства на оккупированной советской территории:

Д а т ы		Название учреждения, предприятия, фамилия предпринимателя	Должность, выполняемая работа	Адрес места жительства
Поступления	Увольнения			
по 30/11-1943г.		на лесопилке	работал.	Кировоградская обл. г. Новоград-Волынский.

19. Когда и при каких обстоятельствах попал на территорию, воюющих с СССР стран или в оккупированную Германией страну (выяснить подробно, попал ли за границу в качестве военнопленного, мобилизованного или выехал добровольно)

не мобилизован 30/11-43г.

20. Вызывался ли за границей на допросы, кем, когда, в связи с чем. Если судился, где, когда, каким судом, за что, срок наказания, где содержался, при каких обстоятельствах и когда освобожден

не вызывался

не судился.

11. Сведения о роде занятий и месте жительства за границей:

Даты		Название учреждения, предприятия, фамилия предпринимателя	Адрес учреждения, предприятия (страна, окр., уезд, город, село)	Какую работу выполнял и где жил (точный адрес) и по каким документам
Поступления	Увольнения			
20/2-437.	по 21/12-437.	на ф-ке Сушак.	Ирмания г. Миндунгарт. Сухенгаузен.	работник

12. Служил ли в армиях, воюющих с СССР стран или других военных антисоветских формированиях (указать в каких частях, когда, должность, звание)

нет служил.

13. Кого из советских граждан знает как изменников Родины, предателей и пособников (указать фам., имя, отч., установочные данные и в чем выражалась их изменническая деятельность и где она сейчас находится)

не знает.

14. Когда и при каких обстоятельствах вернулся в СССР или прибыл на границу СССР (одиночным порядком или вместе с кем), являлся добровольно или задержан, кем, когда)

2/12-437. освобожден французскими войсками и в в. июне 1945 г. передан Советскими властями Мюнхеновскому.

15. Сведения о семье и близких родственниках (отец, мать, жена, дети, братья, сестры) по последним известным ему сведениям (с указанием года, даты)

Фамилия, имя и отчество	Возраст	Степень родства	Постоянное место жительства и род занятий до войны	Где проживают (адрес) и чем занимаются (по последним данным), если выехали с постоянного места жительства (куда), погибли, умерли, откуда ему стало это известно
Александр Трофимов	70.	мать	с. Падаротное, Кировоградская обл.	дома.
Александр Степанович Иванов	1908	брат.	Там же	вернулся с РККА.

26. Кто может подтвердить изложенное в анкете:
а) за время пребывания в армии;
б) за время пребывания на советской оккупированной территории;
в) за время пребывания за границей.
(указать фамилию, имя, отчество лиц, где они живут и чем занимаются)

нет
нет

27. Что хочет опрашиваемый сообщить о себе дополнительно

ничего.

28. Куда опрашиваемый хочет ехать (точный адрес) и что делать

29. Перечислить все имеющиеся у опрашиваемого документы, кем, когда они выданы в их №№

Примечание. Если некоторые вопросы анкетным путем не будут выяснены, о них проверяемый должен быть допрошен отдельно.

Место для фотокарточки

Лактисостисе укзавел
нот палпа правон дукн

Подпись опрошенного Анато.

Анкета заполнена

28/xi-

1945 г. в

Днепропетровск

проверочно-фильтрационном пункте НКВД СССР

Оперуполномоченный Сонин В. И. (адрес пров.-фильтрац. пункта)
(должность, звание и фамилия (разборчиво) допросившего)

Ковалевский
(подпись)

ЗАКЛЮЧЕНИЕ

28 Декабря

месяца 1945 г. из материалов проверочно-фильтрационного дела видно, что

Анатолий Иванович

(фамилия, инициалы)

Проверку проделанную Контрразведкой не добыто

Передать в постоянные кадры пром. индустрии

РЕШЕНИЕ: на металургический завод им. Дзержинского.

Зам. наг. Уксов 28/12/45.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ ФИЛЬТР.
КОМИССИИ

Майер

(должность, звание и фамилия (разборчиво))

(подпись)

ЧЛЕНЫ КОМИССИИ:

(должность, звание и фамилия)

(подпись)

(должность, звание и фамилия)

(подпись)

Протокол допроса
1945 года, ноября месяца, 28 дня.

39

г. Днепропетровский

Я, оперуполномоченный Днепропетровского
ГО НКВД - лейтенант Ковалевский, сего числа
допросил гражданина Тёкало Андрея Ивановича,
1915 года рождения, уроженца
Кировоградской области, Ново-
Георгиевского района, села Подоро-
жного, украинец, гражданин СССР,
беспартийный, образование
7 классов, из крестьян-середняков,
со слов не судимый и по следствию
не был. В 1943 году был отправлен в
Германию. Сейчас находится в
24 стрелковом батальоне.

Об ответственности за дачу ложных показаний
предупреждён по ст. 90 УК УССР. Декларо

вопрос: Расскажите, где и сколько времени вы про-
живали на оккупированной немцами территории
и чем занимались?

ответ: В 1941 году марте месяце меня Кременчугская
комтора по заготовке леса перебросила на участок
в Киевскую область, Довиерский район, село Мебо-
вну, на став леса. На этом участке работы меня
застала Отечественная война. Нам было дано
задание построить мост через Днепр в районе
села Сваруши. После некоторого времени мы дейст-
вительно разобрали мост, после разбора моста
мы с воинскими частями двигались на Киев,
но до Киева мы не доехали, так как были
окружены немецкими частями и захвачены
в плен. Нас от воинских частей отпустили
Тёкало.

и разрешении уходить по домам. Я возвратился в Кировоградскую Область, Ново-Георгиевский район, село Падорожье, где и находился в оккупации до ноября 1943 года. Всё это время я работал поставкой леса на Днепре.

Вопрос: При каких обстоятельствах вы попали в Германию?

Ответ: Когда к нашему селу подходили части Красной Армии, то нас немцы эвакуировали из села и отправили в Германию.

Вопрос: Где были в Германии и чем занимались?

Ответ: Меня привезли в г. Шмидтгардт-Цуденгаузен, где наместили в лагерь и направили на работу в военный завод в качестве термоработного. Здесь на этом заводе я работал пока в апреле 1945 года нас не освободили войска союзников.

Вопрос: Подвергались ли вы репрессиям и допросам со стороны немецких властей, когда и за что?

Ответ: Репрессиям и допросам со стороны немецких властей я не подвергался.

Протокол с моих слов записан правильно и мне прочитан текст.

допросы Оперуполномоч. гоним
лейтенант Жованский

АРКУШ-ЗАСВІДЧУВАЧ СПРАВИ №

У справі підшито і пронумеровано

39/тридцать девять

аркушів;

у т.ч.: літерні аркуші

+ аркуші внутрішнього опису

Особливості фізичного стану та формування справи

1

№№ аркушів

2

решено

№ 5 (1 кет.)